

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection ŒUVRE : Verger d'honneur](#)[Collection Édition : 1512 - Verger d'honneur - Petit](#)[Item\[1512c\\_Vergier\\_dhonneur\\_Petit\] 075 Cler comme un voirre](#)

## [1512c\_Vergier\_dhonneur\_Petit] 075 Cler comme un voirre

### Présentation générale du poème

Titre de la pièceS'ensuivent les deux Couplez.

Incipit non moderniséCler comme un voirre

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-2

Imprimeur-librairePetit, Jean

Date1512c

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb39363870g>

Type de numérisationNumérisation totale

### Emplacement du poème

Rang dans le recueiln° 075

FoliotationQ5v, Q6r

Présentation typo-iconographiquePas d'illustration

### Informations sur la notice

Contributeur(s)Parra, Marine

ÉditeurÉquipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 29/03/2019 Dernière modification le 04/11/2021



Doulceur de haulte consequen  
Vostre requisite loyaulte  
Vostre nyefue confiance  
Vostre dousce beniuolence  
Vostre amoureuse preference  
Vostre esloee purite  
Vostre port de deaye excellence  
Vostre renommee puissance  
Ma mys en grant perplexite

Vostre noble propriete  
Vostre blanche virginite  
Vostre immaculée innocence  
Vostre haulte sublimite  
Vostre directe franchete  
Vostre parfaicte congnoscance  
Vostre adue magnificence  
Vostre propre circumference  
Vostre grant curiosite  
Vostre doulce pacience  
Vostre notable remembrance  
Ma mys en grant perplexite

Princesse de haulte excellence  
Pute et nette de conscience  
Sans vice et sans iniquite  
Vostre gorgiase constance  
Trop plus quome q' soit en france  
Ma mys en grant perplexite

### Rondelet

**L**a dame de vostre maison  
Doit on honneuret et cherie  
Aussi doubter cat cest raison  
La dame de vostre maison  
Et selle appete venoison  
Du bas mestir la secourir  
La dame de vostre maison  
Doit on honnouret et cherir

### Triolet

**L**e pl<sup>e</sup> plaisir oyseau qui soit  
Cest vng gras pourceau grue  
Escuz a toutes mains recoit  
Le plus plaisir oyseau qui soit  
Et qui plus est hert pensoit  
Qu'il eust son bonnet aualle  
Le plus plaisir oyseau qui soit

### Cest vng gras pourceau grue

#### Triolet a raison sans rume

**M**adamoiselle la gortiere  
Vous estes vne fine garce  
De nuit vous courrez les guillettes  
Madamoiselle la gortiere  
Et pour bien iouer de cymbales  
Vous aynez celuy qui vous donne  
Madamoiselle la gortiere  
Vous estes vne fine garce

### Triolet

**S**e iayme celuy qui me donne  
Cest la facon de maintenant  
A le bien servir ie m'ordonne  
Se iayme celuy qui me donne  
Et cuer et corps luy habandonne  
Quant argent vient incontinent  
Se iayme celuy qui me donne  
Cest la facon de maintenant

#### Rondelet a ryme sans raison

**Q**uoy que ie soye diffamee  
Je deulx faire pis que deuant  
Tousiours cherray comme pasmee  
Quoy que ie soye diffamee  
Et pour perdre ma renommee  
A tous preferay mon deuant  
Quoy que ie soye diffamee  
Je deulp faire pis que deuant

**C**hensuivient deup couplez faitz sur le nom  
et a la louenge de monsieur le bastard Charles  
de bourbon qui se peuvent dire en toutes les fa  
cons quon les vouldra prendre/tant en sincopant/retrogradant/en montant et en deulant  
que antrement iusques a vingt fois  
Et tousiours commençant par les lettres du  
dit nom et surnom lequel y est plusieurs foys  
et en plusieurs manieres comme cy apres on  
verra

**C**Item est assavoir que apres vingt cou  
plet lequel on pourra dire semblablement en  
quatorze manieres. Et par ainsи lesditz troy  
couplets se peuvent ou pourront dire en trente  
et quatre manieres differentes et tousiours en

bon sens et en bonne rime. Et pour ce que plus  
ieurs ne prendroient ou ne douldroient pren-  
dre sa peine de chercher comment on peut ce faire.  
aussi pour offrirer qui pourroit estre en  
beaucoup de gens au moyen de ce iay mis par  
escript les facons et manieres comment on les  
doit dire et adoucier une ligne avecques lau-  
tre

**C**hensuient les deuy couplez

**L**er cerde vng boire **L**anonize dhonneurs  
**H**ault esleue **H**omme ie fus iadis  
**A**landitoire **A**up liberaulx donneurs  
**R**is leue **R**ichesse a plus de dix  
**L**ors subleue **L**eue sus par mes ditz  
**E**n mes usages **E**n desirant fort une  
**S**imples et saiges **S**oubz lauen de fortune

**D**e femme auoir **N**oblesse mincita  
**B**ien amplement **D**yant sa voix cursoire  
**D**u de scauoir **B**on heur me excita  
**D**isiblement **R**eprenant accessoire  
**R**oyallement **V**igoreuse memoire  
**B**uit me donna **D**u temple desperance  
**D**re et argent **B**iens los honneur et gloire  
**N**e mespargna **D**epuis ma ieune eface

**C**ly apres chensuient toutes les ma-  
nieres comment on pourra trouer ce q  
dit est. Et si est assauoir que lesditz  
deuy couplez dessusditz fons autant ne  
plus ne moins que les diphuit qui vien-  
nent apres.

**S**oubz lauen de fortune  
**E**n desirant fort une  
**L**eue sus par mes ditz  
**R**ichesse a plus de dix  
**A**up liberaulx donneurs  
**H**omme ie fus iadis  
**L**anonize dhonneurs

**D**e puis ma ieune enfance  
**B**iens los honneur et gloire  
**D**u temple desperance  
**V**igoreuse memoire  
**R**eprenant accessoire  
**B**on heur me excita  
**D**yant sa voix cursoire  
**N**oblesse mincita

**L**er comme vng boire  
**H**ault esleue  
**A**landitoire  
**R**is leue  
**L**ors subleue  
**E**n mes usages  
**S**imples et saiges

**D**e fame auoir  
**B**ien amplement  
**D**u de scauoir  
**D**isiblement  
**R**oyallement  
**B**uit me donna  
**D**re et argent  
**N**e mespargna

**N**oblesse mincita  
**D**yat sa voix cursoire  
**B**on heur me excita  
**R**eprenant accessoire  
**V**igoreuse memoire  
**D**u temple desperance  
**B**uit los hōne et gloire  
**D**epuis ma ieune eface

**L**anonize dhonneurs  
**H**omme ie fus iadis  
**A**up liberaulx donneurs  
**R**ichesse a plus de dix  
**L**eue sus par mes ditz  
**E**n desirant fort une  
**S**oubz lauen de fortune

**S**imples et saiges  
**E**n mes usages  
**L**ors subleue  
**R**is leue  
**A**landitoire  
**H**ault esleue  
**L**er comme vng boire

**N**e mespargna  
**D**re et argent  
**B**uit me donna  
**R**oyallement  
**D**isiblement  
**D**u de scauoir  
**B**ien amplement  
**D**e femme auoir